

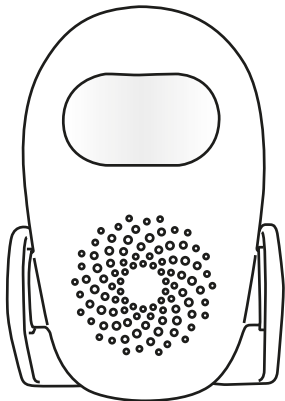


Votre environnement **connecté et sécurisé**

NOTICE D'UTILISATION

Détecteur de passage

no-570410-2306



FR - Scannez ce QR Code pour retrouver ce guide en multilingue.

EN - Scan this QR Code to find this guide in multiple languages.

ES - Escanee este código QR para encontrar esta guía en varios idiomas.

NL - Scan deze QR-code om deze gids in meerdere talen te vinden.



Veuillez lire et conserver ce mode d'emploi durant toute la durée de vie de l'appareil afin de pouvoir vous y référer à tout moment.

Recyclage

Déchets d'équipements électriques et électroniques

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ce dernier est conforme à la Directive européenne 2012/19/UE. Cela signifie que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. Veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. La mise au rebut citoyenne de votre ancien produit permet de protéger l'environnement et la santé, vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable. Les particuliers sont invités à contacter les autorités locales pour connaître les procédures et les points de collectes de ces produits en vue de leur recyclage.



Garantie

La garantie de votre appareil et ses accessoires se conforme aux dispositions légales à la date de l'achat. Les pièces détachées pour cet appareil sont au moins disponibles pendant toute la durée de la garantie.

Déclaration de conformité

Par la présente, SEDEA déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives européennes en vigueur. La déclaration de conformité peut être consultée sur notre site internet en saisissant la référence du produit dans la barre de recherche de notre support technique : <https://www.sedea-pro.fr/support-technique/>



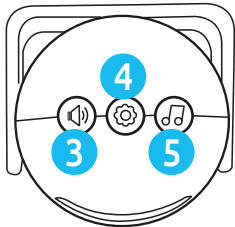
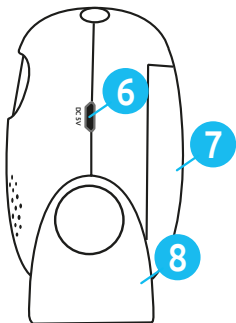
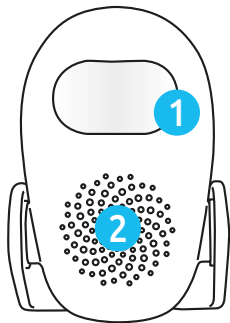
Adresse

Importé par SEDEA
Parc d'activités du mélantois
1011 rue des saules CS80458
59814 LESQUIN cedex



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Description de l'appareil



- ❶ Détecteur de mouvement (PIR)
- ❷ Haut Parleur
- ❸ Réglage volume
- ❹ Marche/Arrêt, Choix du mode
- ❺ Choix de la sonnerie
- ❻ Entrée Micro USB-C (femelle)
- ❼ Compartiment à piles
- ❽ Support de fixation

Fonctions principales

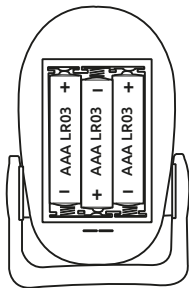
- 3 modes de fonctionnement : Carillon - Carillon intelligent - Alarme
- En mode Carillon et Carillon intelligent, sélection de la sonnerie (Ding dong, 2 jingles, oiseaux, chien) ou message de « Bienvenue » dans 11 langues (Anglais, Français, Russe, Espagnol, Portugais, Thaïlandais, Japonais, Coréen, Malaisien, Arabe).
- En mode Alarme, Temporisation de sortie de 10 secondes et sonnerie spécifique en cas de déclenchement d'alarme durant 20 secondes.
- Volume sonore réglable sur 4 niveaux d'intensité.
- Portée de détection infrarouge jusqu'à 8 mètres.
- Alimentation électrique par 3 piles AAA ou microUSB 5 volts

Distinction entre les modes Carillon et Carillon intelligent

- **Carillon** : La sonnerie ou le message préalablement sélectionné retentit si une personne est détectée et simultanément, la LED rouge clignote rapidement 5 fois. Suite à cela, le processus peut se renouveler. Ce mode permet jusqu'à 16 déclenchements par minute.
- **Carillon intelligent** : La sonnerie ou le message préalablement sélectionné retentit si une personne est détectée et simultanément, la LED rouge clignote rapidement 3 fois puis reste Allumée 3 secondes si aucune nouvelle détection ne se produit. Dans le cas contraire, la LED reste éclairée tant que le système infrarouge perçoit du mouvement. Ce mode permet d'éviter le déclenchement systématique lorsque le flux de passage est continu ou très rapproché.

Alimentation (par piles et/ou chargeur USB)*

1) Utilisation de piles

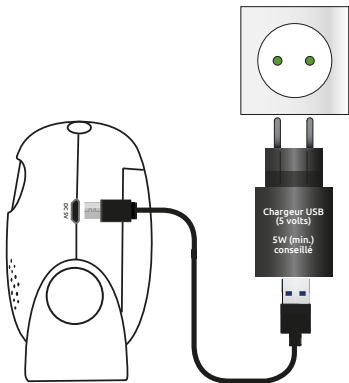


Retirer le couvercle arrière du détecteur pour accéder au compartiment des piles.

Insérez 3 piles AAA LR03 (non fournies) en respectant les polarités (voir schéma ci-contre).

2) Alimentation par USB

Vous pouvez également alimenter le détecteur à l'aide d'un cordon Micro USB vers USB et d'un chargeur USB 5 volts (Minimum 1A) non fournis.



Fonctionnement

- 1) Marche /Arrêt :** Appuyez 2 secondes sur la touche . Un « bip » sera entendu à la mise en marche et deux « bips » à l'arrêt.
- 2) Sélection de la sonnerie ou du message :** Appuyez brièvement et successivement sur la touche  jusqu'au choix désiré. Le son sélectionné est entendu à chaque appui (le message de bienvenue peut être énoncé dans plus de 10 langues).
- 3) Réglage du volume sonore :** Appuyez brièvement et successivement sur  pour régler l'intensité parmi 4 paliers.
- 4) Choix du mode :** Appuyez brièvement et successivement sur  pour choisir entre les modes suivants :
- **Carillon** (message entendu : « **Welcome mode** »)
 - **Carillon intelligent** (message entendu : « **Smart mode** »)
 - **Alarme** (message entendu : « **Alarme mode** »). Lorsque ce mode est sélectionné, la temporisation de 10 secondes commence. Après le déclenchement de l'alarme, un appui bref sur la touche  désarme et désactive ce mode.

Alerte en cas de piles faibles

Lorsque les piles devront être remplacées, le message audio « **Low Battery** » sera entendu à chaque déclenchement dans les modes Carillons.

Caractéristiques techniques

- Alimentation : 3 x piles AAA (LR03) 1.5V **et/ou** par USB 5.0V DC / 1.0A (5.0W)
- Portée de détection infrarouge : 6 à 8 mètres
- Température de fonctionnement : 0 ~ 40°C
- Pression acoustique maximum ≤ 100 dB

*L'alimentation par piles peut servir :

- Soit d'alimentation principale
- Soit en alimentation de soutien dans le cas de l'utilisation d'un chargeur USB, dans ce cas, lors d'une coupure de courant, l'alimentation bascule automatiquement sur les piles. Dans ce cas, merci de vérifier régulièrement (1 fois par trimestre) l'état des piles insérées dans l'appareil.



HOTLINE
client@sede.fr
03 20 96 59 91



Signifie que le produit doit être exclusivement utilisé à l'intérieur



Ce symbole signifie que la tension est exprimée en volts continus

Précautions d'utilisation

- Aucune pièce de cet appareil ne peut être réparée ou remplacée par l'utilisateur. Confiez les réparations et l'entretien exclusivement à un personnel qualifié.
 - Veuillez respecter le sens d'insertion des piles lors de leur mise en place/remplacement
 - Choisissez toujours la taille et le type corrects de piles les mieux adaptés à l'utilisation prévue. Il convient de conserver les informations fournies avec le matériel pour aider au choix correct des piles, afin de s'y référer.
 - Remplacez toutes les piles d'un ensemble en même temps.
 - Nettoyez les contacts des piles et également ceux du matériel avant l'installation des piles.
 - Assurez-vous que les piles sont convenablement installées d'après la polarité (+ et -).
 - Retirez rapidement les piles déchargées.
 - Cet appareil est prévu pour fonctionner avec des piles non rechargeables, nous ne pouvons garantir le fonctionnement correct du produit si vous tentez d'utiliser des piles rechargeables avec celui-ci.
- Recommandations concernant les piles :
- Ne tentez pas d'ouvrir ou de déformer les piles
 - Ne court-circuitez pas les piles.
 - Ne jetez pas les piles au feu
 - Tenez les piles hors de portée des enfants.
 - Stockez les piles dans un endroit sec et tempéré, à l'abri de la lumière directe du soleil.
 - Pour éviter toute défaillance, n'immergez pas le détecteur de passage dans l'eau ou tout autre liquide. Ne placez pas l'appareil à proximité d'eau ou d'une source d'humidité ou d'objets remplis d'eau, telle qu'une baignoire, un lavabo, un évier de cuisine, une piscine.
 - N'utilisez jamais d'objets pointus pour accéder à l'intérieur du détecteur de passage
 - Ne heurtez pas l'appareil ou ne l'exposez pas à des chocs violents.
 - Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
 - Si le détecteur de passage fonctionne de manière inhabituelle, et particulièrement si il émet des sons ou des odeurs qui vous paraissent anormaux, enlevez immédiatement les piles et faites le examiner par un réparateur qualifié.

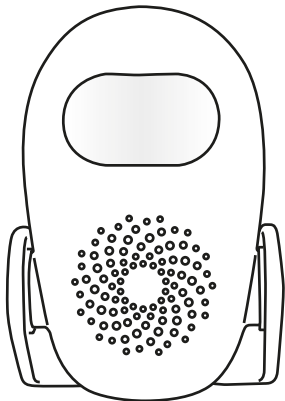


Your **connected** and **secure** environment

INSTRUCTIONS FOR USE

Passage detector

no-570410-2306



FR - Scannez ce QR Code pour retrouver ce guide en multilingue.

EN - Scan this QR Code to find this guide in multiple languages.

ES - Escanee este código QR para encontrar esta guía en varios idiomas.

NL - Scan deze QR-code om deze gids in meerdere talen te vinden.

Please read and keep these operating instructions for the life of the appliance, so that you can refer to them at any time.

Recycling

Waste electrical and electronic equipment

This symbol on the product, its accessories or its documentation indicates that it complies with European Directive 2012/19/EU. This means that neither the product nor its used electronic accessories may be disposed of with other household waste. Please separate your used products and accessories from other waste. Disposing of your old product in a responsible manner will help to protect the environment and your health, and you will be promoting the recycling of the materials from which they are made as part of sustainable development. Private individuals are invited to contact their local authorities to find out about procedures and collection points for recycling these products.



Warranty

The warranty for your appliance and its accessories complies with the legal provisions at the date of purchase. Spare parts for this appliance are available at least for the duration of the warranty.

Declaration of conformity

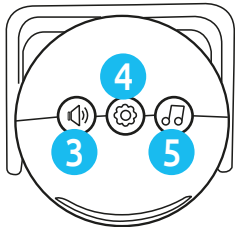
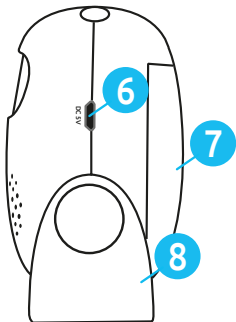
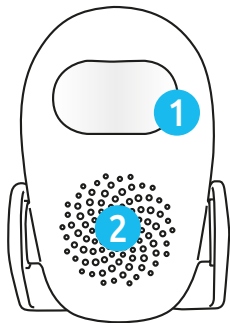
SEDEA hereby declares that this device complies with the essential requirements and other relevant provisions of the European Directives in force. The declaration of conformity can be consulted on our website by entering the product reference in the search bar of our technical support :
<https://www.sedeapro.com/support-technique/>



Address

Imported by SEDEA
Parc d'activités du mélantois
1011 rue des saules CS80458
59814 LESQUIN cedex

Description of the appliance



- ❶ Motion detector (PIR)
- ❷ Loudspeaker
- ❸ Volume control
- ❹ On/Off, Choice of mode
- ❺ Choice of ringtone
- ❻ Micro USB-C input (female)
- ❼ Battery compartment
- ❽ Mounting bracket

Main functions

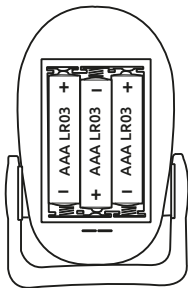
- 3 operating modes : Chime - Intelligent chime - Alarm
- In Chime and Intelligent Chime mode, select the ringtone (Ding dong, 2 jingles, birds, dog) or "Welcome" message in 11 languages (English, French, Russian, Spanish, Portuguese, Thai, Japanese, Korean, Malaysian, Arabic).
- In alarm mode, 10-second exit delay and 20-second specific buzzer when an alarm is triggered.
- Volume adjustable to 4 levels.
- Infrared detection range up to 8 metres.
- Powered by 3 AAA or microUSB 5-volt batteries.

Distinction between Chime and Smart Chime modes

- **Chime** : The ringing tone or pre-selected message sounds if a person is detected and, at the same time, the red LED flashes rapidly 5 times. The process can then be repeated. This mode allows up to 16 triggers per minute.
- **Intelligent chime** : The chime or pre-selected message sounds if a person is detected and, at the same time, the red LED flashes rapidly 3 times then remains lit for 3 seconds if no new detection occurs. Otherwise, the LED remains lit as long as the infrared system detects movement. This mode avoids systematic triggering when the flow of people is continuous or very close together.

Power supply (batteries and/or USB charger)*

1) Use of batteries

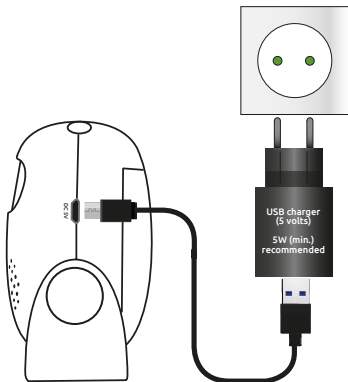


Remove the back cover of the detector to access the battery compartment.

Insert 3 AAA LR03 batteries (not supplied), matching the polarities (see diagram opposite).

2) USB power supply

You can also power the detector using a Micro USB to USB cable and a 5-volt USB charger (minimum 1A), which are not supplied.



How it works

1) On/Off : Press the button for 2 seconds 

One "beep" will be heard when switching on and two "beeps" when switching off.

2) Ringtone or message selection : Briefly press the button in succession  until you reach the desired choice. The selected sound is heard each time it is pressed (the welcome message can be spoken in over 10 languages).

3) Adjusting the volume : Press briefly and successively  to adjust the intensity in 4 steps.

4) Choice of mode : Press briefly and successively on  to choose between the following modes :

- **Chime** (message heard : « **Welcome mode** »)
- **Smart chime** (message heard : « **Smart mode** »)
- **Alarm** (message heard : « **Alarme mode** »). When this mode is selected, the 10-second delay starts. After the alarm is triggered, a brief press on the button  disarms and deactivates this mode.

Low battery warning

When the batteries need replacing, the « **Low Battery** » audio message will be heard each time the chime mode is triggered.

Technical specifications

- Power supply : 3 x AAA (LR03) 1.5V batteries **and/or** via USB 5.0V DC / 1.0A (5.0W)
- Infrared detection range : 6 to 8 metres
- Operating temperature : 0 ~ 40°C
- Maximum acoustic pressure $\leq$ 100 dB

***Battery power can be used for :**

- Either main supply
- Or as a back-up power supply using a USB charger, in which case, in the event of a power cut, the power supply will automatically switch to batteries. In this case, please check the condition of the batteries inserted in the device regularly (once every three months).



HOTLINE
client@sede.fr



Means that the product may only be used indoors



This symbol means that the voltage is expressed in direct volts

Precautions for use

- No part of this appliance may be repaired or replaced by the user. Repairs and maintenance should only be carried out by qualified personnel.
- Please ensure that the batteries are inserted/replaced in the correct direction.
- Always choose the correct size and type of battery best suited to the intended use. Keep the information supplied with the equipment to help you choose the correct batteries, for future reference.
- Replace all the batteries in a set at the same time.
- Clean the battery contacts and those of the equipment before installing the batteries.
- Make sure that the batteries are correctly installed according to polarity (+ and -).
- Remove discharged batteries quickly.
- This device is designed to operate with non-rechargeable batteries. We cannot guarantee the correct operation of the product if you try to use rechargeable batteries with it.

Recommendations concerning batteries :

- Do not attempt to open or deform the batteries
- Do not short-circuit the batteries.
- Do not dispose of batteries in a fire.
- Keep batteries out of the reach of children.
- Store batteries in a dry, temperate place away from direct sunlight.
- To avoid any malfunction, do not immerse the passage detector in water or any other liquid. Do not place the device near water or any source of moisture or objects filled with water, such as a bath, washbasin, kitchen sink or swimming pool.
- Never use sharp objects to access the inside of the passage detector.
- Do not knock the appliance or subject it to violent shocks.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or by persons lacking experience or knowledge, unless they have been given prior supervision or instructions concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the passage detector operates in an unusual way, and particularly if it emits sounds or smells that seem abnormal to you, remove the batteries immediately and have it examined by a qualified repairer.

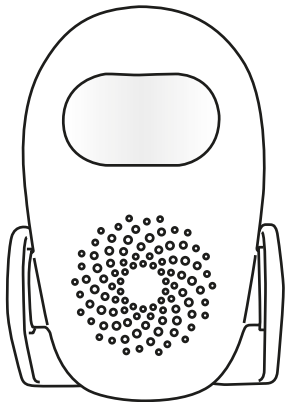


Your **connected** and **secure** environment

INSTRUCCIONES DE USO

Detector de paso

no-570410-2306



FR - Scannez ce QR Code pour retrouver ce guide en multilingue.

EN - Scan this QR Code to find this guide in multiple languages.

ES - Escanee este código QR para encontrar esta guía en varios idiomas.

NL - Scan deze QR-code om deze gids in meerdere talen te vinden.

Lea y conserve este manual de instrucciones durante toda la vida útil del aparato, para poder consultarlo en cualquier momento.

Reciclado

Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos

Este símbolo en el producto, sus accesorios o su documentación indica que cumple con la Directiva Europea 2012/19/UE. Esto significa que ni el producto ni sus accesorios electrónicos usados pueden eliminarse con otros residuos domésticos. Por favor, separe sus productos y accesorios usados del resto de residuos. Deshacerse de su antiguo producto de forma responsable contribuirá a proteger el medio ambiente y su salud, y fomentará el reciclaje de los materiales con los que están fabricados como parte del desarrollo sostenible. Invitamos a los particulares a ponerse en contacto con sus autoridades locales para informarse sobre los procedimientos y puntos de recogida para reciclar estos productos.



Garantía

La garantía de su aparato y sus accesorios se ajusta a las disposiciones legales vigentes en la fecha de compra. Las piezas de repuesto para este aparato están disponibles al menos durante el periodo de garantía.

Declaración de conformidad

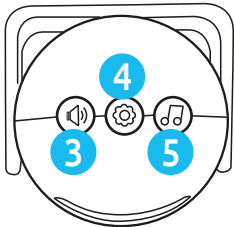
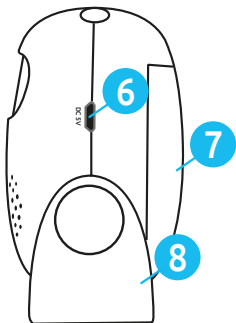
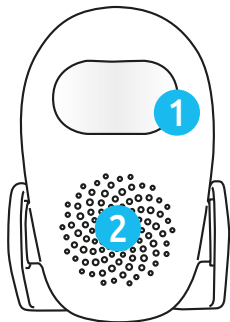
Por la presente, SEDEA declara que este aparato cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las directivas europeas vigentes. La declaración de conformidad puede consultarse en nuestro sitio web introduciendo la referencia del producto en la barra de búsqueda de nuestro servicio de asistencia técnica : <https://www.sedea-pro.com/support-technique/>



Dirección

Importado por SEDEA
Parc d'activités du mélantois
1011 rue des saules CS80458
59814 LESQUIN cedex

Descripción del dispositivo



- ❶ Detector de movimiento (PIR)
- ❷ Altavoz
- ❸ Control de volumen
- ❹ Encendido/apagado, elección del modo
- ❺ Elección del tono de llamada
- ❻ Entrada Micro USB-C (hembra)
- ❼ Compartimento de las pilas
- ❽ Soporte de montaje

Funciones principales

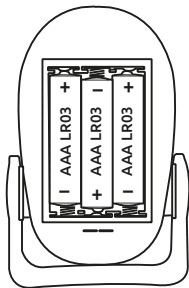
- 3 modos de funcionamiento : Timbre - Timbre inteligente - Alarma
- En los modos Timbre y Timbre inteligente, selecciona el tono de llamada (Ding dong, 2 jingles, pájaros, perro) o el mensaje "Bienvenido" en 11 idiomas (inglés, francés, ruso, español, portugués, tailandés, japonés, coreano, malayo y árabe).
- En modo alarma, retardo de salida de 10 segundos y zumbador específico de 20 segundos cuando se activa una alarma.
- Volumen ajustable a 4 niveles.
- Alcance de detección por infrarrojos de hasta 8 metros.
- Funciona con 3 pilas AAA o microUSB de 5 voltios.

Distinción entre los modos Chime y Smart Chime

- **Timbre** : suena el tono de llamada o el mensaje preseleccionado si se detecta a una persona y, al mismo tiempo, el LED rojo parpadea rápidamente 5 veces. A continuación, puede repetirse el proceso. Este modo permite hasta 16 disparos por minuto.
- **Timbre inteligente** : El timbre o el mensaje preseleccionado suena si se detecta a una persona y, al mismo tiempo, el LED rojo parpadea rápidamente 3 veces y luego permanece encendido durante 3 segundos si no se produce una nueva detección. En caso contrario, el LED permanece encendido mientras el sistema de infrarrojos detecte movimiento. Este modo evita el disparo sistemático cuando el flujo de personas es continuo o muy próximo.

Fuente de alimentación (pilas y/o cargador USB)*

1) Uso de pilas

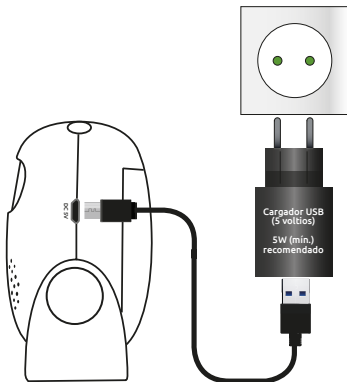


Retire la tapa trasera del detector para acceder al compartimento de las pilas.

Inserte 3 pilas AAA LR03 (no suministradas), haciendo coincidir las polaridades (véase el diagrama de al lado).

2) Fuente de alimentación

También puede alimentar el detector utilizando un cable Micro USB a USB y un cargador USB de 5 voltios (mínimo 1A), que no se suministran.



Cómo funciona

1) Encendido/Apagado: Pulse el botón durante 2 segundos 
Se oirá un "bip" al encender y dos "bips" al apagar.

2) Selección del tono de llamada o del mensaje : Pulse la tecla brevemente y de forma sucesiva hasta llegar  a la opción deseada. El sonido seleccionado se escucha cada vez que se pulsa (el mensaje de bienvenida puede pronunciarse en más de 10 idiomas).

3) Ajuste del volumen : Pulse brevemente y de forma sucesiva 
para ajustar la intensidad en 4 pasos.

4) Elección del modo : Pulse brevemente y sucesivamente en 
para elegir entre los siguientes modos :

- **Timbre** (mensaje escuchado : « **Welcome mode** »)
- **Timbre inteligente** (mensaje escuchado : « **Smart mode** »)
- **Alarma** (mensaje escuchado : « **Alarme mode** »).
Cuando se selecciona este modo, se inicia el retardo de 10 segundos. Tras la activación de la alarma, una breve pulsación del botón  desarma y desactiva este modo.

Aviso de batería baja

Cuando sea necesario cambiar las pilas, se oirá el mensaje de audio « **Low Battery** » cada vez que se active el modo de timbre.

Especificaciones técnicas

- Alimentación : 3 pilas AAA (LR03) de 1,5 V **y/o** mediante USB 5,0 V CC / 1,0 A (5,0 W)
- Alcance de detección por infrarrojos : de 6 a 8 metros
- Temperatura de funcionamiento : 0 ~ 40°C
- Presión acústica máxima $\leq$ 100 dB

*Se puede utilizar la batería :

- Suministro principal
- O como fuente de alimentación de reserva utilizando un cargador USB, en cuyo caso, en caso de corte del suministro eléctrico, la fuente de alimentación cambiará automáticamente a pilas. En este caso, compruebe periódicamente el estado de las pilas insertadas en el aparato (una vez cada tres meses).



HOTLINE
client@sede.fr



Significa que el producto sólo puede utilizarse en interiores



Este símbolo significa que la tensión se expresa en voltios directos

Precauciones de uso

- Ninguna pieza de este aparato puede ser reparada o sustituida por el usuario. Las reparaciones y el mantenimiento sólo deben ser realizados por personal cualificado.
 - Por favor, asegúrese de que las pilas están insertadas/sustituidas en la dirección correcta.
 - Elija siempre el tamaño y tipo de batería más adecuados para el uso previsto. Guarde la información suministrada con el equipo para ayudarle a elegir las baterías correctas, para futuras consultas.
 - Sustituya todas las pilas de un juego al mismo tiempo.
 - Limpie los contactos de las pilas y los del equipo antes de instalar las pilas.
 - Asegúrese de que las pilas están correctamente instaladas según la polaridad (+ y -).
 - Retire rápidamente las pilas descargadas.
 - Este aparato está diseñado para funcionar con pilas no recargables. No podemos garantizar el correcto funcionamiento del producto si intenta utilizar pilas recargables con él.
- Recomendaciones relativas a las baterías :
- No intente abrir ni deformar las pilas.
 - No cortocircuite las pilas.
 - No tire las pilas al fuego.
 - Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.
 - Guarde las pilas en un lugar seco, templado y alejado de la luz solar directa.
 - Para evitar cualquier fallo de funcionamiento, no sumerja el detector de paso en agua ni en ningún otro líquido. No coloque el aparato cerca del agua o de cualquier fuente de humedad u objetos llenos de agua, como una bañera, un lavabo, un fregadero o una piscina.
 - No utilice nunca objetos punzantes para acceder al interior del detector de paso.
 - No golpee el aparato ni lo someta a sacudidas violentas.
 - Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o por personas sin experiencia o conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones previas sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser vigilados para evitar que jueguen con el aparato.
 - Si el detector de paso funciona de forma anormal y, en particular, si emite sonidos u olores que le parezcan anormales, retire inmediatamente las pilas y hágalo examinar por un técnico cualificado.

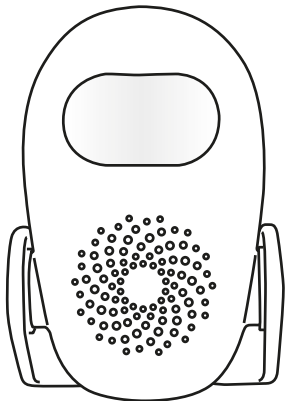


Your **connected** and **secure** environment

GEBRUIKSAANWIJZING

Passage detector

no-570410-2306



FR - Scannez ce QR Code pour retrouver ce guide en multilingue.

EN - Scan this QR Code to find this guide in multiple languages.

ES - Escanee este código QR para encontrar esta guía en varios idiomas.

NL - Scan deze QR-code om deze gids in meerdere talen te vinden.

Lees en bewaar deze gebruiksaanwijzing voor de levensduur van het apparaat, zodat u deze te allen tijde kunt raadplegen.

Recycling

Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur

Dit symbool op het product, de accessoires of de documentatie geeft aan dat het product voldoet aan de Europese Richtlijn 2012/19/EU. Dit betekent dat noch het product, noch de gebruikte elektronische accessoires met ander huishoudelijk afval mogen worden weggegooid. Scheid uw gebruikte producten en accessoires van ander afval. Door uw oude product op een verantwoorde manier weg te gooien, helpt u het milieu en uw gezondheid te beschermen en bevordert u de recycling van de materialen waarvan ze zijn gemaakt als onderdeel van duurzame ontwikkeling. Particulieren wordt verzocht contact op te nemen met hun gemeente voor informatie over procedures en inzamelpunten voor het recyclen van deze producten.



Garantie

De garantie voor uw apparaat en accessoires voldoet aan de wettelijke bepalingen op de datum van aankoop. Reserveonderdelen voor dit apparaat zijn ten minste gedurende de garantieperiode verkrijgbaar.

Verklaring van conformiteit

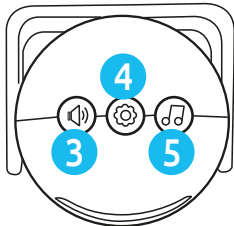
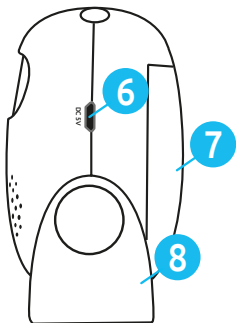
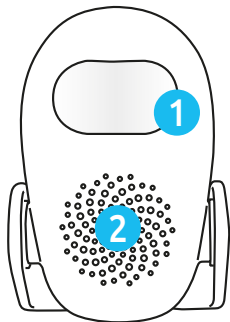
SEDEA verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de geldende Europese richtlijnen. De conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op onze website door de productreferentie in te voeren in de zoekbalk van onze technische ondersteuning. : <https://www.sedeapro.com/support-technique/>



Adres

Geïmporteerd door SEDEA
Parc d'activités du mélantois
1011 rue des saules CS80458
59814 LESQUIN cedex

Beschrijving van het apparaat



- ❶ Bewegingsdetector (PIR)
- ❷ Luidspreker
- ❸ Volumeregeling
- ❹ Aan/Uit, Keuze van modus
- ❺ Keuze van beltoon
- ❻ Micro USB-C-ingang (vrouwelijk)
- ❼ Batterijvak
- ❽ Montagebeugel

Belangrijkste functies

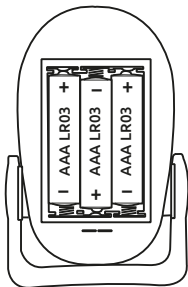
- 3 bedrijfsmodi: Belsignaal - Intelligent belsignaal - Alarm
- Selecteer in de bel- en intelligente belmodus de beltoon (Ding dong, 2 jingles, vogels, hond) of het welkomstbericht in 11 talen (Engels, Frans, Russisch, Spaans, Portugees, Thai, Japans, Koreaans, Maleisisch, Arabisch).
- In alarmmodus, 10-seconden uitstapvertraging en 20-seconden specifieke zoemer wanneer een alarm wordt geactiveerd.
- Volume instelbaar op 4 niveaus.
- Infrarood detectiebereik tot 8 meter.
- Gevoed door 3 AAA of microUSB 5 volt batterijen

Onderscheid tussen Chime- en Smart Chime-modi

- **Belsignaal** : Het belsignaal of het vooraf geselecteerde bericht klinkt als er een persoon wordt gedetecteerd en tegelijkertijd knippert de rode LED snel 5 keer. Dit proces kan vervolgens worden herhaald. Deze modus staat tot 16 triggers per minuut toe.
- **Intelligent geluidssignaal** : Het geluidssignaal of de vooraf geselecteerde boodschap weerklinkt als er een persoon wordt gedetecteerd en tegelijkertijd knippert de rode LED snel 3 keer en blijft vervolgens 3 seconden branden als er geen nieuwe detectie plaatsvindt. Anders blijft de LED branden zolang het infraroodsysteem beweging detecteert. Deze modus vermijdt systematische activering wanneer de stroom van mensen continu of zeer dicht bij elkaar is.

Stroomvoorziening (batterijen en/of USB-lader)*

1) Gebruik van batteri-

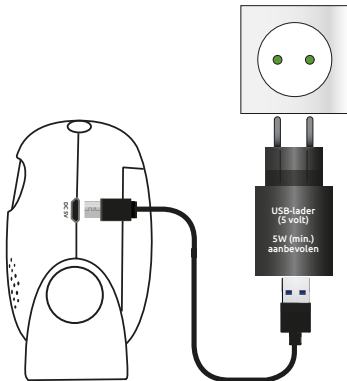


Verwijder het achterdeksel van de detector om toegang te krijgen tot het batterijvak.

Plaats 3 AAA LR03 batterijen (niet meegeleverd) met de polariteiten overeenkomend (zie diagram hiernaast).

2) USB-voeding

Je kunt de detector ook van stroom voorzien met een Micro USB-naar-USB-kabel en een USB-oplader van 5 volt (minimaal 1A), die niet worden meegeleverd.



Hoe het werkt

- 1) **Aan/uit** : Houd de knop 2 seconden ingedrukt 
U hoort één "piep" bij het inschakelen en twee "piepjes" bij het uitschakelen.
- 2) **De beltoon of het bericht selecteren** : Druk kort en achtereenvolgens op de toets  tot u de gewenste keuze bereikt. Telkens wanneer u op de knop drukt, hoort u het geselecteerde geluid (het welkomstbericht kan in meer dan 10 talen worden uitgesproken).
- 3) **Het volume aanpassen** : Druk kort en achtereenvolgens op  om de intensiteit in 4 stappen aan te passen.
- 4) **Keuze van modus** : Druk kort en achtereenvolgens op  om te kiezen tussen de volgende modi :
 - **Belsignaal** (bericht te horen : « **Welcome mode** »)
 - **Smart chime** (bericht te horen : « **Smart mode** »)
 - **Alarm** (bericht te horen : « **Alarme mode** »). Wanneer deze modus is geselecteerd, start de vertraging van 10 seconden. Nadat het alarm is afgegaan, kunt u deze modus uitschakelen door kort op de knop  te drukken.

Waarschuwing batterij bijna leeg

Als de batterijen aan vervanging toe zijn, hoort u de audioboodschap « **Low Battery** » telkens als de belmodus wordt geactiveerd.

Technische specificaties

- Voeding : 3 x AAA (LR03) 1,5V batterijen **en/of** via USB 5,0V DC / 1,0A (5,0W)
- Infrarood detectiebereik : 6 tot 8 meter
- Bedrijfstemperatuur : 0 ~ 40°C
- Maximale geluidsdruk ≤ 100 dB

*Batterijvoeding kan worden gebruikt :

- Ofwel hoofdvoeding
- Of als back-upvoeding met een USB-lader, in welk geval de voeding bij een stroomstoring automatisch overschakelt op batterijen. Controleer in dit geval regelmatig (eens in de drie maanden) de conditie van de batterijen in het apparaat.



HOTLINE
client@sede.fr



Betekent dat het product alleen binnenshuis mag worden gebruikt



Dit symbool betekent dat de spanning wordt uitgedrukt in volt

Voorzorgsmaatregelen voor gebruik

- Geen enkel onderdeel van dit apparaat mag door de gebruiker worden gerepareerd of vervangen. Reparaties en onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.
 - Zorg ervoor dat de batterijen in de juiste richting geplaatst/vervallen worden
 - Kies altijd het juiste formaat en type batterij dat het meest geschikt is voor het beoogde gebruik. Bewaar de informatie die bij de apparatuur is geleverd om u te helpen de juiste batterijen te kiezen, voor toekomstig gebruik.
 - Vervang alle batterijen in een set tegelijkertijd.
 - Reinig de batterijcontacten en die van de apparatuur voordat u de batterijen plaatst.
 - Zorg ervoor dat de batterijen volgens de polariteit (+ en -) zijn geplaatst.
 - Verwijder lege batterijen snel.
 - Dit apparaat is ontworpen om te werken met niet-oplaadbare batterijen. We kunnen de correcte werking van het product niet garanderen als u probeert om er oplaadbare batterijen in te gebruiken.
- Aanbevolen batterijen :
- Probeer de batterijen niet te openen of te vervormen.
 - Sluit de batterijen niet kort.
 - Gooi batterijen niet in het vuur
 - Houd batterijen buiten het bereik van kinderen.
 - Bewaar de batterijen op een droge, gematigde plaats uit de buurt van direct zonlicht.
 - Dompel de doorgangsdetector niet onder in water of een andere vloeistof om storingen te voorkomen. Plaats het apparaat niet in de buurt van water of een bron van vocht of voorwerpen gevuld met water, zoals een badkuip, wastafel, aanrecht of zwembad.
 - Gebruik nooit scherpe voorwerpen om bij de binnenkant van de doorgangsdetector te komen.
 - Sla niet op het apparaat en stel het niet bloot aan hevige schokken.
 - Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of door personen zonder ervaring of kennis, tenzij ze vooraf toezicht of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
 - Als de doorgangsdetector op een ongebruikelijke manier werkt, en vooral als hij geluiden of geuren afgeeft die u abnormaal lijken, verwijder dan onmiddellijk de batterijen en laat hem nakijken door een gekwalificeerde reparateur.